

- Такъ Аргивяне и мужи Троянцы, бросаясь навстрѣчу, 770.
 Смерть наносили другъ другу—никто не подумалъ о бѣгствѣ.
 Множество вокругъ Кебріона воткнулося въ землю двуострыхъ
 Копій и стрѣлъ оперенныхъ, съ тугой тетивы полетѣвшихъ,
 Множество камней большихъ раздробило щиты у героевъ,
 Бившихся вокругъ Кебріона, а самъ, во весь ростъ исполинскій, 775.
 Въ тучѣ онъ праха лежалъ, позабывъ свою ловкость возницы.
 Долго, покуда средь неба блестящее двигалось солнце,
 Сыпались стрѣлы съ обѣихъ сторонъ и валились герои.
 Но когда солнце склонилось, въ тотъ часъ, какъ быковъ рас-
 прыгають, 780.
 Дѣти Ахеянъ, судьбѣ вопреки, взяли верхъ надъ врагами,
 Ибо они изъ-подъ стрѣлъ увлекли Кебріона героя
 Прочь отъ смятенныхъ Троянцевъ и съ плечъ его сняли доспѣхи.
 Снова Патрокль устремился, бѣды замышляя Троянцамъ.
 Трижды бросался онъ въ бой, быстроногому равный Арею,
 Съ крикомъ воинственнымъ, девять мужей каждый разъ
 убивая. 785.
 Но какъ въ четвертый онъ разъ налетѣлъ, небожителю равный,
 Тутъ, о наѣздникъ Патрокль, конецъ наступилъ твоей жизни.
 Страшный въ кровавомъ бою Аполлонъ тебѣ вышелъ на встрѣчу.
 Только Патрокль его не примѣтилъ въ смятеніи битвы,
 Ибо явился безсмертный, густою окутанный тучей, 790.
 Сзади онъ сталъ за героемъ, въ широкія плечи и спину
 Тяжкой ударилъ рукой—и въ глазахъ у того завертѣлось.
 Шлемъ съ головы у Патрокля сорвалъ Аполлонъ Дальновержецъ,
 И зазвенѣлъ подъ ногами коней, по землѣ покотившись,
 Шлемъ съ продырявленнымъ ободомъ. Грива на немъ загряз-
 нилась, 795.
 Кровью покрывшись и пылью. А прежде того не бывало,
 Чтобъ густогривый сей шлемъ запятнался и праха коснулся,
 На богоравномъ героѣ Ахиллѣ досель защищалъ онъ
 Голову съ дивнопрекраснымъ челомъ. А теперь, волей Зевса, 800.
 Гекторъ носить его сталъ, ибо гибель была его близко.
 Мигомъ въ рукахъ у Патрокля копье боевое сломалось,
 Мѣдью обитое свѣтлой, тяжелое, страшно большое.
 Съ плечъ его поясъ упалъ и щитъ покрывающій мужа,
 Панцырь ему развязалъ Аполлонъ Дальновержецъ, сынъ Зевса.
 Разумъ его помутился и свѣтлые члены ослабли. 805.